

Statistisches Amt des Saarlandes

Kurzbericht

Nr. II/3

- 24. Mai 1955 -

Jg. 5

Der Personenverkehr über die saarländischen Grenzen im Jahre 1954

Der Personenverkehr über die saarländischen Grenzen hat im Jahre 1954 an den Übergangsstellen zur Bundesrepublik und nach Frankreich weiter zugenommen, während der Verkehr an der Luxemburger Grenze geringer war als 1953. Da der französisch-saarländische Grenzverkehr nur an drei Übergangsstellen statistisch erfasst wird und die Unterlagen folglich unvollständig sind, beschränkt sich die folgende Betrachtung auf den Personenverkehr über die saarländisch-deutsche und die saarländisch-luxemburgische Grenze. Vermerkt sei lediglich, dass an den drei Übergangsstellen nach Frankreich im Jahre 1954 rund 6,7 Mill. Personen gezählt wurden.

Die saarländisch-deutsche Grenze passierten im Jahre 1954 rund 15,2 Mill. Personen, das waren reichlich 600 000 Personen mehr als im Jahr zuvor. Die Zunahme war allerdings wesentlich geringer als in den Jahren 1952 und 1953. Das dürfte in der Hauptsache auf die ungünstigen Witterungsverhältnisse im Laufe des Jahres und besonders während der Urlaubs- und Reisezeit zurückzuführen sein, denn in den Monaten Mai und August war der Verkehr an den Grenzübergangsstellen sogar nennenswert

Der Personenverkehr über die saarländisch-deutsche und die saarländisch-luxemburgische Grenze von 1951 bis 1953

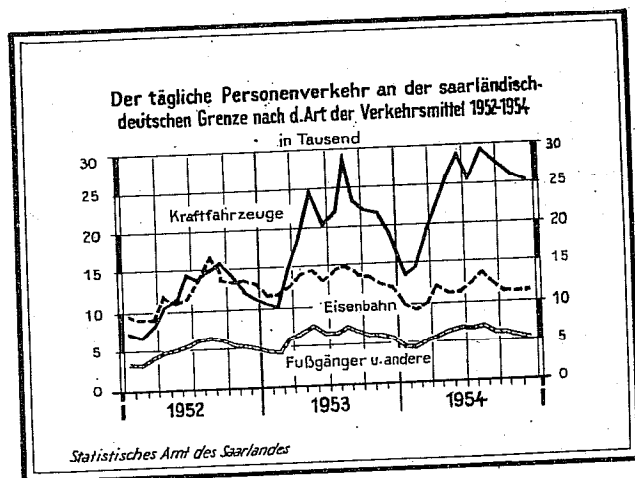
Jahr	Personenverkehr an der					
	saarländisch-deutschen Grenze			saarländisch-luxemburg. Grenze		
	insgesamt	Änderung gegenüber d. Vorjahr in vH	im Tagesdurchschnitt	insgesamt	Änderung gegenüber d. Vorjahr in vH	im Tagesdurchschnitt
1951	7 667 394	.	21 006	279 083	.	765
1952	10 879 919	+ 41,8	29 727	459 585	+ 65,0	1 255
1953	14 564 494	+ 34,1	39 903	715 914	+ 60,0	1 961
1954	15 213 953	+ 4,5	41 682	661 903	- 7,5	1 813

- 2 -

geringer als 1953. Die Saisonspitze in den Sommermonaten war daher weniger ausgeprägt als im Vorjahr, unter anderem allerdings auch deshalb, weil ein Teil der Reisen bis in die Herbst- und Wintermonate verschoben wurde. Wie im Jahre 1953 ergab sich im August der stärkste und im Februar der geringste Grenzverkehr. Die Differenz zwischen den beiden Monatsergebnissen war jedoch wesentlich kleiner als im Vorjahr.

Die Struktur des Grenzverkehrs hat sich im Jahre 1954 praktisch nicht verändert. An der saarländisch-deutschen Grenze benutzten wie im Vorjahr 61 vH der Personen einen Reisepass und 36 vH eine Grenzgängerkarte. Der Grenzübergang mit anderen Reisepapieren ist an Zahl geringfügig zurückgegangen, während die Zahl der Personen, die auf Grund einer besonderen Intervention die Grenze überschreiten konnten, von 13 000 auf 26 000 gestiegen ist. An der saarländisch-luxemburgischen Grenze spielt der "kleine Grenzverkehr" eine wesentlich geringere Rolle als an der Grenze zur Bundesrepublik. Beim Grenzübergang nach Luxemburg benutzten 96 vH der Personen einen Reisepass und nur 3 vH eine Grenzgängerkarte.

Als Verkehrsmittel steht beim Personenverkehr über die saarländischen Grenzen das Kraftfahrzeug weitaus an erster Stelle. Im Verkehr zwischen der Bundesrepublik und dem Saarland hat die Zahl der Benutzer von Kraftfahrzeugen um ein Fünftel zugenommen,



während die Zahl der Personen, welche die Eisenbahn benutzten, um 15 vH zurückgegangen ist. Während 1951 und 1952 ungefähr ebensoviele Personen im Kraftfahrzeug wie in der Eisenbahn die saarländisch-deutsche Grenze passierten, war 1954 die Zahl der Kraftfahrzeugbenutzer doppelt so hoch wie die der Benutzer der Eisenbahn. Im Rahmen des Personenverkehrs zwischen der Bundesrepublik und dem Saarland benutzten 1954 von je 100 Personen 58 ein Kraftfahrzeug und 27 die Eisenbahn. Rund 15 vH passierten die Grenze zu Fuss oder mit dem Fahrrad. Zwischen dem Saarland und

Luxemburg besteht keine direkte Bahnverbindung. Sechs Zehntel der Reisenden benutzten 1954 das Kraftfahrzeug und vier Zehntel passierten die Grenze zu Fuss oder mit dem Fahrrad.

Der Personenverkehr über die saarländisch-deutsche und saarländisch-luxemburgische Grenze war in allen Monaten mit Ausnahme der Monate Januar und Februar an Sonn- und Feiertagen wesentlich stärker als an Wochentagen. Der stärkste tägliche Grenzverkehr ergab sich an den Sonn- und Feiertagen des Monats Juni. An den Werktagen ist der Grenzverkehr allgemein samstags und montags am bedeutendsten.

Der Personenverkehr über die saarländisch-deutsche Grenze nach Wochentagen im vierten Quartal 1952, 1953 und 1954

Wochentage	Durchschnitt der Grenzübertritte		
	1.10. bis 31.12. 1952	1.10. bis 31.12. 1953	1.10. bis 31.12. 1954
Montag	34 500	40 200	42 100
Dienstag	30 400	36 500	40 700
Mittwoch	30 700	38 300	40 800
Donnerstag	29 400	36 100	40 100
Freitag	30 000	37 700	40 800
Samstag u. Tage vor Feiertagen	37 700	42 200	54 500
Sonn- und Feiertage	30 100	47 500	66 100

Eine Auszählung des Personenverkehrs über die saarländisch-deutsche Grenze im vierten Quartal der Jahre 1952 bis 1954 nach Wochentagen zeigt, dass in den letzten Jahren vor allem der Verkehr an Sonn- und Feiertagen und an den Werktagen vor und nach Sonn- und Feiertagen zugenommen hat. Der Personenverkehr an Sonn- und Feiertagen war im vierten Quartal 1954 mehr als doppelt so hoch wie im vierten Quartal 1952, und der Verkehr an den Samstagen war um fast die Hälfte höher als 1952, während an den übrigen Wochentagen im vierten Quartal 1954 nur ungefähr ein Drittel Personen mehr die Grenze passierten als in der entsprechenden Zeit des Jahres 1952.

Der Personenverkehr an den saarländischen Grenzübergangsstellen nach Ländern und Monaten im Jahre 1954

Monat	Personenverkehr an d. saarländisch-																									
	deutschen Grenze				luxemburg. Grenze				deutschen und saarländisch-luxemburgischen Grenze zusammen				französischen Grenze													
	zu-sammen	an Werk-tagen	an Sonn-und Feiertagen	zu-sammen	an Werk-tagen	an Sonn-und Feiertagen	zu-sammen	an Werk-tagen	an Sonn-und Feiertagen	zu-sammen	an Werk-tagen	an Sonn-und Feiertagen	zu-sammen	an Werk-tagen	an Sonn-und Feiertagen											
Januar	891 043	736 499	154 544	40 105	32 587	7 518	931 148	769 086	162 062	295 536	240 102	55 434	15 213 953	11 934 357	3 279 596	661 903	440 891	221 012	15 875 856	12375 248	3 500 608	6 750 467	5 462 503	1 287 964		
Februar	806 810	693 772	113 038	36 008	28 326	7 682	842 818	722 098	126 720	261 457	218 309	43 148														
März	1 093 303	914 575	178 728	63 955	34 970	28 985	1 157 258	949 545	207 713	352 919	296 854	56 065														
April	1 209 408	931 866	277 542	49 212	31 785	17 427	1 258 620	963 651	294 969	365 544	285 841	79 703														
Mai	1 372 707	925 112	447 595	72 941	35 412	37 529	1 445 648	960 524	485 124	536 437	384 714	151 723														
Juni	1 434 190	1 008 122	426 068	77 761	46 805	30 956	1 511 951	1 054 927	457 024	683 757	510 354	173 403														
Juli	1 409 179	1 166 403	242 776	70 373	51 912	18 461	1 479 552	1 218 315	261 237	720 712	617 062	103 650														
August	1 582 009	1 206 721	375 288	70 379	43 895	26 484	1 652 388	1 250 616	401 772	706 862	588 679	118 183														
September	1 416 369	1 145 485	270 884	50 999	38 598	12 601	1 467 368	1 183 883	283 485	760 647	647 841	112 806														
Oktober	1 383 951	1 092 907	291 044	50 067	34 316	15 751	1 434 018	1 127 223	306 795	723 343	589 112	134 231														
November	1 293 789	1 019 655	274 136	39 130	29 084	10 046	1 332 919	1 048 737	284 182	679 409	536 017	141 392														
Dezember	1 321 195	1 093 242	227 953	40 973	33 401	7 572	1 362 168	1 126 643	235 525	663 844	545 618	118 226														
Insgesamt	15 213 953	11 934 357	3 279 596	661 903	440 891	221 012	15 875 856	12375 248	3 500 608	6 750 467	5 462 503	1 287 964														

Durchschnittlicher Personenverkehr je Tag												
Monat	zu-sammen	an Werk-tagen	an Sonn-und Feiertagen	zu-sammen	an Werk-tagen	an Sonn-und Feiertagen	zu-sammen	an Werk-tagen	an Sonn-und Feiertagen	zu-sammen	an Werk-tagen	an Sonn-und Feiertagen
Januar	28 743	29 460	25 757	1 294	1 304	1 253	30 037	30 764	27 010	9 533	9 604	9 239
Februar	28 815	28 907	28 259	1 286	1 180	1 921	30 101	30 087	30 180	9 337	9 096	10 787
März	35 268	33 873	44 682	2 064	1 295	7 246	37 332	35 168	51 928	11 385	10 995	14 016
April	40 313	38 828	46 257	1 640	1 325	2 905	41 953	40 153	49 162	12 185	11 910	13 284
Mai	44 281	38 546	63 942	2 353	1 475	5 361	46 634	40 021	69 303	17 304	16 030	21 675
Juni	47 807	42 005	71 011	2 592	1 950	5 159	50 399	43 955	76 170	22 790	21 264	28 900
Juli	45 458	43 200	60 694	2 270	1 923	4 614	47 728	45 123	65 308	23 248	22 854	25 912
August	51 033	46 412	75 058	2 271	1 688	5 297	53 304	48 100	80 355	22 802	22 641	23 636
September	47 212	44 058	67 721	1 700	1 477	3 151	48 912	45 535	70 872	25 355	24 917	28 202
Oktober	44 644	42 035	58 208	1 615	1 320	3 150	46 259	43 355	61 358	23 333	22 659	26 846
November	43 127	42 485	45 689	1 304	1 212	1 674	44 431	43 697	47 363	22 417	22 417	23 565
Dezember	42 620	42 048	45 591	1 322	1 285	1 514	43 942	43 333	47 105	21 644	20 986	23 645
Tagesdurchschnitt	41 682	39 387	52 896	1 813	1 455	3 565	43 495	40 842	56 461	18 495	18 028	20 774

Der Personenverkehr an den esarländischen Grenzübergangsstellen nach Art der Ausweispaapiere im Jahre 1954

Monat	Zahl der Personen mit																			
	Personalausweisen				Grenzängerkarten				Pässen				anderen Reisepapieren				Interventionen			
	insgesamt	an Werk- tagen	an Sonn- und Feier- tagen	insgesamt	an Werk- tagen	an Sonn- u. Feier- tagen	insgesamt	an Werk- tagen	an Sonn- u. Feier- tagen	insgesamt	an Werk- tagen	an Sonn- u. Feier- tagen	insgesamt	an Werk- tagen	an Sonn- u. Feier- tagen	insgesamt	an Werk- tagen	an Sonn- u. Feier- tagen		
Januar	174 682	141 325	33 357	395 076	345 475	49 601	625 945	497 052	128 893	29 479	24 032	5 447	1 502	1 304	198	1 502	1 304	198		
Februar	154 517	130 811	23 706	355 834	321 469	34 365	561 023	459 503	101 520	32 033	27 854	4 179	1 868	1 770	98	1 868	1 770	98		
März	222 725	180 474	42 251	461 187	414 656	46 531	785 852	620 264	165 588	39 156	29 856	9 300	1 257	1 149	108	1 257	1 149	108		
April	215 765	169 458	46 327	431 243	376 341	54 902	934 692	671 120	263 572	40 060	30 604	9 456	2 404	1 989	415	2 404	1 989	415		
Mai	324 840	230 386	94 454	456 124	386 568	69 556	1160 636	697 482	463 154	38 193	28 999	9 194	2 292	1 803	489	2 292	1 803	489		
Juni	436 706	326 093	110 613	442 008	382 032	59 976	1280 344	828 894	451 450	33 985	25 955	8 030	2 655	2 307	358	2 655	2 307	358		
Juli	463 036	400 196	62 840	482 637	437 206	45 431	1208 730	958 618	250 112	41 524	35 509	6 015	4 337	3 848	489	4 337	3 848	489		
August	458 388	383 388	75 136	483 508	426 532	56 976	1372 484	992 552	379 932	39 152	31 715	7 437	5 918	5 244	674	5 918	5 244	674		
September	515 581	441 001	74 580	464 784	419 218	45 566	1194 666	925 344	269 322	50 678	44 076	6 602	2 306	2 085	221	2 306	2 085	221		
Oktober	468 491	380 497	87 994	477 262	430 822	46 440	1167 743	869 258	298 485	42 375	34 469	7 906	1 490	1 289	201	1 490	1 289	201		
November	446 672	356 556	90 116	493 678	427 189	66 489	1029 844	770 220	259 624	41 263	32 057	9 206	871	732	139	871	732	139		
Dezember	443 796	363 120	80 676	500 632	450 066	50 566	1039 064	821 640	217 424	41 431	36 472	4 959	1 089	963	126	4 959	1 089	126		
Zusammen	4325 199	3503 149	822 050	5443 773	4817 574	626 199	12361 023	9111 947	3249 076	469 329	381 598	87 731	26 999	23 483	3 516	26 999	23 483	3 516		

Zahl der Grenzübertritte insgesamt

Zahl der Grenzübertritte im Tagesdurchschnitt

Januar	5 635	5 633	5 559	12 744	13 819	8 267	20 192	19 882	21 482	951	962	908	48	52	33	48	52	33
Februar	5 518	5 450	5 927	12 709	13 394	8 591	20 037	19 147	25 381	1 143	1 160	1 044	31	32	24	31	32	24
März	7 185	6 684	10 563	14 877	15 357	11 634	25 351	22 974	41 396	1 264	1 106	2 324	40	42	27	40	42	27
April	7 192	7 059	7 721	14 375	15 680	9 151	31 157	27 966	43 929	1 334	1 276	1 576	80	82	69	80	82	69
Mai	10 479	9 599	13 494	14 713	16 108	9 937	37 440	29 062	66 165	1 231	1 208	1 312	75	74	70	75	74	70
Juni	14 556	13 587	18 435	14 734	15 918	9 995	42 677	34 537	75 243	1 133	1 081	1 338	89	96	59	89	96	59
Juli	14 937	14 882	15 027	15 568	16 193	11 357	38 992	35 506	62 527	1 339	1 314	1 505	140	142	121	140	142	121
August	14 787	14 740	15 027	15 591	16 406	11 355	44 274	38 174	75 986	1 263	1 219	1 488	191	202	135	191	202	135
September	17 186	16 962	18 646	15 492	16 123	11 391	39 822	35 591	67 331	1 690	1 696	1 650	77	80	56	77	80	56
Oktober	15 112	14 635	17 599	15 395	16 570	11 287	37 671	33 433	59 697	1 366	1 325	1 582	48	51	39	48	51	39
November	14 890	14 856	15 019	16 455	17 800	11 082	34 327	32 093	43 270	1 377	1 335	1 534	29	30	23	29	30	23
Dezember	14 316	13 966	16 135	16 150	17 311	10 114	33 518	31 603	43 484	1 337	1 402	991	35	37	26	35	37	26
Tagesdurchschnitt	11 848	11 561	13 259	14 914	15 899	10 100	33 869	30 073	52 405	1 286	1 260	1 414	73	77	57	73	77	57

Der Personenverkehr an den saarländischen Grenzübergangsstellen nach der Art der benutzten Verkehrsmittel im Jahre 1954

Monat	Zahl der Personen bei Benutzung von										Fussgänger und andere Verkehrsteilnehmer				
	Eisenbahn					Kraftfahrzeugen					Flugzeugen				
	ins-gesamt	an Werktagen	an Sonn- und Feiertagen	ins-gesamt	an Werktagen	an Sonn- u. Feiertagen	ins-gesamt	an Werktagen	an Sonn- u. Feiertagen	ins-gesamt	an Werktagen	an Sonn- u. Feiertagen	ins-gesamt	an Werktagen	an Sonn- u. Feiertagen
Januar	1 226 684	1 009 188	217 496	468 963	387 212	81 751	541 350	444 719	96 631	3	-	3	216 368	177 257	39 111
Februar	1 104 275	940 407	163 868	402 520	348 855	53 665	508 355	429 434	78 921	10	10	10	193 390	162 108	31 282
März	1 510 177	1 246 399	263 778	494 907	426 181	68 726	741 263	599 646	141 617	19	10	10	273 988	220 563	53 425
April	1 624 164	1 249 492	374 672	528 253	431 589	96 664	821 738	607 905	213 833	12	12	12	274 161	209 986	64 175
Mai	1 982 085	1 345 238	636 847	571 217	431 942	139 275	1 062 274	674 704	387 570	81	67	14	348 513	238 525	109 988
Juni	2 195 708	1 565 281	630 427	607 014	475 537	131 477	1 233 742	830 444	403 298	85	66	19	354 867	259 234	95 633
Juli	2 200 264	1 835 377	364 887	682 298	584 555	97 743	1 147 304	941 490	205 814	84	81	3	370 578	309 251	61 327
August	2 328 015	1 831 724	519 955	689 454	571 345	118 109	1 275 488	951 854	323 634	52	44	8	394 256	316 052	78 204
September	2 157 361	1 716 335	441 026	642 321	546 312	96 009	1 241 824	998 702	243 122	26	24	2	343 844	286 686	57 158
Oktober	2 012 328	1 586 754	425 574	613 432	507 642	105 790	1 191 734	927 229	264 505	41	32	9	352 154	281 432	70 722
November	2 026 012	1 672 261	553 751	604 379	456 387	117 954	1 105 460	869 162	236 298	13	13	-	332 514	261 192	71 322
Dezember	2 626 323	1 837 751	4 788 572	6 875 099	5 672 150	1 206 949	11 974 046	9 179 922	2794 124	428	360	68	3 772 750	2 985 319	787 431
Zusammen															

Personenverkehr insgesamt

Personenverkehr je Tag

Monat	ins-gesamt	an Werktagen	an Sonn- und Feiertagen	ins-gesamt	an Werktagen	an Sonn- u. Feiertagen	ins-gesamt	an Werktagen	an Sonn- u. Feiertagen	ins-gesamt	an Werktagen	an Sonn- u. Feiertagen	ins-gesamt	an Werktagen	an Sonn- u. Feiertagen
Januar	39 570	40 368	36 249	15 129	15 488	13 624	17 463	17 790	16 105	-	-	-	6 978	7 090	6 520
Februar	39 438	39 183	40 967	14 376	14 536	13 418	18 156	17 892	19 730	-	-	-	6 906	6 755	7 819
März	48 717	46 163	65 944	15 965	15 785	17 180	23 912	22 210	35 405	-	-	-	8 840	8 168	13 356
April	54 138	52 063	62 446	17 609	17 998	16 110	27 391	25 330	35 639	-	-	-	9 138	8 751	10 697
Mai	63 938	56 051	90 978	18 427	17 998	19 896	34 267	28 113	55 367	-	-	-	11 242	9 938	15 713
Juni	73 189	65 219	105 070	20 234	19 814	21 913	41 124	34 602	67 215	-	-	-	11 829	10 800	15 939
Juli	70 976	67 977	91 220	20 009	21 650	24 435	37 011	34 871	51 452	-	-	-	11 954	11 453	15 332
August	76 106	70 741	103 991	22 239	21 975	23 622	41 145	36 609	64 726	-	-	-	12 720	12 155	15 641
September	74 267	70 452	99 074	21 410	21 012	24 002	41 393	38 412	60 782	-	-	-	11 464	11 028	14 289
Oktober	69 592	66 014	88 204	19 789	19 526	21 157	38 443	35 662	52 901	-	-	-	11 359	10 825	14 144
November	67 078	66 114	70 928	19 146	19 017	19 659	36 849	36 215	39 383	-	-	-	11 083	10 882	11 886
Dezember	65 356	64 319	70 750	19 496	19 407	19 957	35 598	34 794	39 777	-	-	-	10 262	10 118	11 016
Tagesdurchschnitt	61 990	58 870	77 235	18 846	18 720	19 468	32 806	30 297	45 066	2	2	1	10 336	9 851	12 700

Der Personenverkehr an den saarländischen Grenzübergangsstellen nach der Deutschen Bundesrepublik und Luxemburg im Jahre 1954

Bezeichnung	Einreise			Ausreise			Insgesamt			Tagesdurchschnitt an Werk- u. Feiertagen		
	Personen insgesamt		an Sonn- u. Feiertagen	Personen insgesamt		an Sonn- u. Feiertagen	Personen insgesamt		an Sonn- u. Feiertagen			
	insgesamt	an Werk- u. Feiertagen		insgesamt	an Werk- u. Feiertagen		insgesamt	an Werk- u. Feiertagen				
Zahl der Grenzübertritte:												
Bundesgeb.-Saarland	7 634 050	20 915	19 377	28 431	-	-	7 634 050	871 299	1 762 751	20 915	19 377	28 431
Saarland-Bundesgeb.	-	-	-	-	7 579 903	20 910	24 465	7 579 903	6 063 058	1 516 845	20 767	24 465
Zusammen	7 634 050	20 915	19 377	28 431	7 579 903	20 910	24 465	15 213 953	11 934 357	3 279 596	41 682	52 896
Ausweispapiere:												
Personalausweise	1 606	4	-	25	1 571	4	-	3 177	80	3 097	8	50
Grenzgängerkarten	2 747 820	7 528	7 749	6 449	2 678 055	7 337	8 100	5 425 875	4 802 362	623 513	14 865	15 849
Pässe	4 625 108	12 672	10 924	21 210	4 663 720	12 778	11 277	9 288 898	6 727 056	2 561 842	25 450	22 201
Interventionen	13 505	37	37	35	13 319	36	40	26 824	23 397	3 427	73	55
Andere Reisepapiere	246 011	674	667	712	223 168	612	593	459 179	381 462	87 717	1 286	1 414
Benützte Verkehrsmittel:												
Flugzeug	5	-	-	-	9	-	-	14	14	-	-	-
Eisenbahn	2 110 571	5 782	5 583	6 755	2 056 444	5 634	5 796	4 167 015	3 447 984	719 031	11 416	11 379
Kraftfahrzeuge	4 404 728	12 068	10 867	17 936	4 406 028	12 071	11 248	8 810 756	6 700 933	2 109 823	24 139	22 115
Fussgänger und andere Verkehrsteilnehmer	1 118 746	3 065	2 927	3 740	1 117 422	3 062	2 966	2 236 168	1 785 426	450 742	6 127	5 893
Luxemburg												
Zahl der Grenzübertritte:												
Luxemburg-Saarland	326 671	895	719	1 757	-	-	-	326 671	217 748	108 923	895	719
Saarland-Luxemburg	-	-	-	-	335 232	918	736	335 232	223 143	112 089	918	736
Zusammen	326 671	895	719	1 757	335 232	918	736	661 903	440 891	221 012	1 813	1 455
Ausweispapiere:												
Personalausweise	4 118	11	-	66	4 085	11	-	8 203	-	8 203	22	132
Grenzgängerkarten	8 767	24	25	20	9 131	25	25	17 898	15 212	2 686	49	50
Pässe	313 735	860	694	1 670	321 946	882	711	635 681	425 639	210 042	1 742	1 405
Interventionen	51	-	-	1	70	-	-	121	40	81	-	2
Andere Reisepapiere	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Benützte Verkehrsmittel:												
Kraftfahrzeuge	187 984	515	404	1 060	196 825	539	423	384 809	250 347	134 462	1 054	827
Fussgänger und andere Verkehrsteilnehmer	138 687	380	315	697	138 407	379	513	277 094	190 544	86 550	759	628